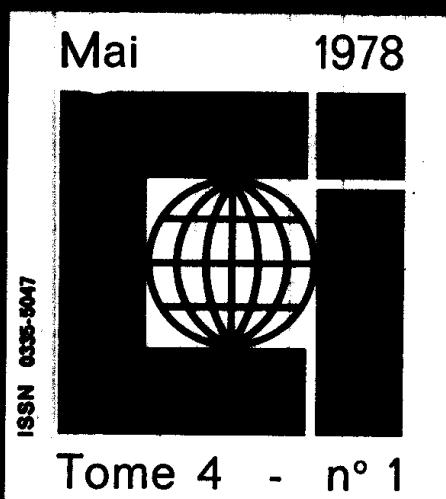


# **droit et pratique du commerce international international trade law and practice**



MASSON   
Paris/New York/Barcelone/Milan



# droit et pratique du commerce international

International Trade  
Law and Practice

Tome 4, N° 1

Avril - April 1978

## Sommaire - Contents

### Editorial

Henry LESGUILLONS 5

### ARTICLES

Basic Principles of International Trade Law of Certain European Socialist States and of East-West Trade Relations	Jerzy RAJSKI	9
<i>Principes fondamentaux de la réglementation du commerce international de quelques pays socialistes européens et relations commerciales Est-Ouest.</i>		
La Convention Européenne et la proposition d'une directive des Communautés européennes en matière de responsabilité du fait des produits	Christian LARROUMET	29
<i>Products Liability the European Convention and Proposed EEC Directive.</i>		
La Convention de La Haye sur la loi applicable à la responsabilité du fait des produits	Matthijs H. van HOOGSTRATEN	61
<i>The Hague Convention on the Conflict of Law Rules Applicable to Product Liability.</i>		
Le Code civil Algérien de 1975 et les contrats internationaux	Georges BERLIOZ	81
<i>The Algerian Civil Code of 1975 and International Contracts</i>		
Les mesures de contrôle français en matière de fiscalité internationale	Jean-Michel TRON	109
<i>French Measures for the Prevention of International Tax Evasion.</i>		

### NOTE D'ACTUALISATION - UPDATE

Modifications récentes du droit français des relations financières avec l'étranger (suite)	Patrick JUILLARD	127
<i>Recent Modifications of French Law Governing Financial Relations with Foreigners (continued).</i>		

## Sommaire - Contents (suite)

### JURISPRUDENCE - CASE LAW

- Performance Bonds in the English Courts Michaël 151  
*Jurisprudence anglaise des "Performance Bonds".* ELLAND-GOLDSMITH

### TEXTES ET DOCUMENTS - TEXTS AND DOCUMENTS

- Convention de La Haye sur la loi applicable à la responsabilité du fait des produits 157  
*The Hague Convention on the Conflict of Law Rules Applicable to Product Liability.*
- Convention européenne sur la responsabilité du fait des produits en cas de lésions corporelles ou de décès 162  
*European Convention on Product Liability in the Event of Bodily Injuries or Death.*
- Proposition d'une Directive du Conseil relative au rapprochement des dispositions législatives, réglementaires et administratives des Etats membres en matière de responsabilité du fait des produits défectueux. 167  
*EEC Draft Product Liability Directive to Harmonize the Member States' Legislation, Regulations and Administration.*

### LIVRES ET CONGRES - BOOKS AND CONFERENCES

175

---

Published quarterly by Masson, 120, bd Saint-Germain, Paris, France.

Annual subscription : 360 F.

Application to mail at second-class postage rate is pending at Jamaica, N.Y. 11431.

Air freight and mailing in the U.S. by Publications Expediting, Inc., 200 Meacham Ave., Elmont, N.Y. 11003.